

127814

E. WINKEMANN GmbH - Postfach 16 80 - 58816 Plettenberg

## Lieferschein / Delivery note

(1)  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)

(2) Eingang- und  
Bearbeitungsvermerke  
Receipt and handling note

(3) Nr. Lieferschein :  
No. delivery note SE.  
81151434

180278424  
5010798426

(4) Versanddatum :  
Shipping date  
29.10.2020

Kundennummer :  
Customer No.  
4512

Lieferanten-Nr. Order No. 001151	(6) Ihre USt-IdNr. Your VAT-Code IT04886850728	(7) Unsere USt-IdNr. Our VAT-Code DE815361193
--	--	---

Ihre Zeichen Your reference 3	(11) Bestell-Nr./Datum Order No./Date 550004335401 09.10.2019	(15) Zusatzdaten Besteller Customer add. Informations	(12) Unsere Abt. Our reference Herr Sieler	(13) Hausruf Phone 212	(14) Unser Auftrag Our Order No. 30028798
-------------------------------------	--	--	---	------------------------------	---

Versandart Shipping method W Spedition	(20) Incoterms Incoterms FCA	(21) Verpackungsart Packing SIEHE UNTEN	(22) Versandzeichen Shipping marks	(23) Bruttogewicht gross weight 325,35KG	(24) Nettogewicht net weight 292,70KG
--	------------------------------------	---	---------------------------------------	--	---

Versandanschrift Shipping address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari)	(26) Abladestelle unloading loc. 14248
--	--

Pos.	(28) Sachnummer Part-No.	(29) Bezeichnung der Lieferung Delivery description	(30) Menge Quantity	(31) Einheit Unit	(32) Charge Batch
1	4957020110	Shaft Washer 1903200-9000 1 Europal Klein Holz	12.196	ST	200727-820
	Zeichnungsindex: A 03.03.2020				
		34 520945	a'	350	ST
		1 520945	a'	296	ST
		1 Deckel A 0806 BLAU			

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCEZZAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *12196*  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: *7*  
 Conformità alle schede d'imballo:   NO  
 Data controllo: *03/11/2020*  
 Firma: *[Signature]*

Liefern zu unseren Allgemeinen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen die Sie unter [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) im download finden.  
 deliver in accordance with our General Terms & Conditions of Sale and Delivery see [www.winkemann.de](http://www.winkemann.de) - download.

# Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA  <b>E. WINKEMANN GMBH</b>  <b>BREMCKER LINDE 5</b> <b>D-58840 PLETTENBERG</b>	Date / Data <b>29-OCT-2020</b>
---	-----------------------------------



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)	Order Code / Ordine di trasporto <b>ZOL-EC-1305135</b>
--	---

Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> free domicile franco dom. <input type="checkbox"/> Cleared / sdoganato <input type="checkbox"/> taxes paid / dazi pagati. <input type="checkbox"/> duty paid / dir. dog. pag. <input type="checkbox"/> others / altri	Terminal address / Indirizzo terminale <b>DHL FREIGHT GMBH</b> <b>MENDEN</b> <b>MEISENWEG 26</b> <b>D-58708 MENDEN</b> Tel: + 49 / 2373 9580 Fax: + 49 / 2373 958199
	Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> ex works franco fabbrica <input type="checkbox"/> Uncleared / non sdoganato <input type="checkbox"/> taxes unpaid / dazi non pagati. <input type="checkbox"/> duty unpaid / dir. dog. non pag. <input type="checkbox"/> EXW

Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA <b>MAGNA PT S.P.A.</b>  <b>VIA DEI CICLAMINI 4</b> <b>I-70026 MODUGNO</b>	Additional transport insurance / Assicurazione complementare <input type="checkbox"/> yes / sì <input type="checkbox"/> no / no  Currency / Valuta    Value for insurance / Valore da assicurare No. <b>TMP-TNW-162017</b>	Terminal reference / Numero di dossier   Customer's reference / Riferimenti del cliente
---	--	--

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce	Terminal di arrivo / Terminal de destination <b>BARI</b>	Contact tel. / Numero telefonico <b>+ 39 / 80 5315811</b>
--	---	--

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	2	PAL	PARTS		557.0	

EX WORKS Dim    x    cm x    cm x    cm =    0.960m³    0.00 LM	Payable weight in kg / Peso tassabile in kg <b>557.00</b>	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg <b>557.0</b>
--	--	--

Special consignments / Richieste particolari	Enclosures / Allegati
Special instructions / Istruzioni particolari	

Collection at sender / Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee / Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible at time of delivery should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery. Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente <b>S.r.l.</b> <b>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</b> <b>3 NOV 2020</b> Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature / Firma del destinatario	

EUROCONNECT Transport Conditions apply exclusively to all EUROCONNECT consignments  
 Tutte le spedizioni EUROCONNECT sono vincolate alle Condizioni Generali di trasporto EUROCONNECT

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)